

المقدمة :

لماذا هذا الكتاب ؟

((كان عمر المختار أسطورة ، لدرجة أن قيادة الجيش الإيطالي منعت ذكر اسمه أمام جنودها . وعندما سقط عن صهوة جواده أسيراً في آخر معركة له لم يكن قادة إيطاليا العسكريون والسياسيون ليصدقوا أن عمر المختار قد وقع أسيراً بين أيديهم .))

بهذه الكلمات لخص لنا الأستاذ د . وهبي أحمد البوري ، عند مقابلي له بمكتبته بالبيت مساء يوم 2001/11/8 فمكانة شيخ الشهداء . وقد كان أ . د . وهبي البوري من ضمن الأهالي الذين تجمعوا خارج المبنى الذي أعُدَّ خصيصاً ليكون قاعة لمحاكمة عمر المختار بوسط مدينة بنغازي يوم 1931/9/15 وشاهدوا ترجل عمر المختار من سيارة السجن ليلج قاعة محاكمته ثم ليصعد إليها مجدداً مكبلاً بالسلاسل ، مرفوع الرأس ، بعد حوار ه الشجاع مع رئيس هيئة المحكمة على التفصيل الوارد بتنايا هذا الكتاب .

و أ . د . وهبي أحمد البوري ، وأن كان غنيا عن التعريف بالنسبة للأدباء والكتاب والمثقفين والسياسيين في ليبيا والعالم العربي ، إلا أنه سعدني في هذا المقام أن أقدمه لقراء هذا الكتاب من الشباب الليبي والعربي والإسلامي في عجالة فأذكر بأنه من موليد الإسكندرية يوم 23/1/1916 ورجع إلى بنغازي عام 1920 ، من أوائل من كتب القصة القصيرة في ليبيا وقصته الأولى وكانت بعنوان ((ليلة الزفاف)) وتدور أحداثها بمدينة المرج بليبيا . واستمر يكتب القصة القصيرة إلى بعجلة ليبيا المصورة حتى توقفت عن الصدور عام 1940 . شغل أكثر من حقيبة وزارية ، وآخر منصب وزارتي كان مندوباً دائماً لليبيا في الأمم المتحدة من عام 1963 إلى عام 1971 . عمل بعدها مستشاراً لمنظمة الدول العربية المصدرة للنفط بالكويت (الأوبك) لمدة 7 سنوات . منح عام 1990 وسام الفاتح العظيم بصفته راندا للقصة في ليبيا . قام بترجمة عدة كتب عن الإيطالية منها ((الحرب الإيطالية)) ،

((الكفرة الغامضة)) تحت الطبع . له مؤلفات تحت الطبع منها ((بنغازي في فترة الاستعمار الإيطالي)) و((بنك روما والتمهيد للغزو)) . خصصت له مجلة لفصول الأربعة في عددها رقم (80) الصادر عام 1995 ملغاً كاملاً عن حياته وأعماله . كتب مقالاً بعنوان ((يوم في حياتي)) يحكى فيه قصة مشاهدته ((لمحاكمة الأسد)) كما سماها . نشرت بصحيفة "المشهد" الأسبوعية بعددها رقم (21) الصادر بتاريخ 2003/7/9 .

وقد يقول قائل بأن ذلك الوصف لعمر المختار قد جاء من مواطن ليبي مدفوع بوطنيته
وغيرته ، ولذا فإنني سأذكر بما سبق للجنرال رودلفو جراسياني أن وصف به غريمه
وعدوه ((عمر المختار)) - والفضل ، كما يقال ، بما شهدت به الأعداء - استناداً
إلى ما أورده جراسياني في كتابه المعنون ((برقة الهادئة)) حيث يشهد لعمر المختار
بالأوصاف والصفات التالية :

((.. هذا الرجل أسطورة الزمان الذي نجا آلاف المرات من الموت ومن الأسر
وأشتهر عند الجنود بالقداسة والاحترام لأنه الرأس المفكر والقلب النابض للثورة
العربية في برقة وكذلك كان المنظم للقتال بصبر ومهارة فريدة لا مثيل لها سنين
طويلة .. والآن وقع أسيراً في أيدينا .)) ص 244

((.. إنه من الصعب بمكان تحديد ورسم شخصية رئيس قاوم وعاند رغم ما
قاساه من تعب ونضال من أجل أن يعيش حراً دون أن يتعرض لرحمة الغير
واحتقارهم .))

((غير أن شخصية عمر المختار عندما تجرد من أسطورة الرجل الذي لا يغلب
كما يؤمن به أتباعه وكما يعتقد بعض رجالنا وسكاننا البسطاء يصبح شخصاً عادياً له
حقائقه وله هفواته . ولكن على أي حال كان رجلاً عرف كيف يستغل بكل دقة وخبرة
حالة البيئة ونفسانية الناس ، ومن خلالها سير دفة الحرب في برقة .))

((.. وهكذا كان عمر المختار دائماً كرئيس عربي ، مؤمن بقضية وطنه وله
تأثير كبير على أتباعه مثل الرؤساء الطرابلسيين يحاربون بكل صدق وإخلاص .
أقول ذلك عن تجارب مرت بي أثناء الحروب الليبية))

((.. كان عمر المختار من المجاهدين الكبار لما له من مكانة مقدسة بين
أتباعه ومحبيه .))

((.. إن عمر المختار يختلف عن الآخرين فهو شيخ متدين بدون شك ، قاسي
وشديد ، متعصب للدين ورحيم عند المقدرة ، ذنبه الوحيد أنه يكرهنا كثيراً وفي
بعض الأحيان يسلط علينا لسانه ويعاملنا بغلظة ، مثل الجبليين كان دائماً مضاداً لنا

ولسياستنا . في كل الأحوال لا يلين ولا يتهاون إلا إذا كان الموضوع في صالح الوطن العربي الليبي ، ولم يخن أبداً مبادئه فهو دائماً موضع الاحترام))
((كان حريصاً على عقيدته يواجه كل من يتعرض لها بسوء ، يكره الدخلاء ويحارب كل من يعتدي على وطنه ولا يقبل أي تدخل من أي أجنبي في قضية وطنه العربي بالأخص ليبيا . يكره الأتراك لأنه يعتبرهم دخلاء وأجانب عن وطنه ويتحاشون أن يصطدموا به .))

((أما وصف عمر المختار فهو معتدل الجسم عريض المنكبين ، شعر رأسه ولحيته وشواربه بيضاء ناصعة . عمر المختار يتمتع بذكاء حاضر وحاد . كان متقفاً ثقافة علمية ودينية ، له طبع حاد ومندفح يتمتع بنزاهة خارقة ، لم يحسب للمادة أي حساب ، متصلب ومتعصب لدينه . وأخيراً كان فقيراً ، لا يملك شيئاً من حطام الدنيا إلا حبه لدينه ووطنه .))

((.. إن أتباع عمر المختار ومؤيديه اعتبروا أن عمر المختار دائماً معهم بالجسد والروح .))

((.. لقد اقتنعت أن عمر المختار لا زال على قيد الحياة .. وأنه الأسطورة التي لا تنظر ولا تقهر ولا تضبط .))

((بعد فشل معركة الفايديّة غيرِ عمر المختار خطته وأصبح يقوم بهجوم خاطف في كل مكان بالجبل الأخضر ضد دورياتنا الأمامية . وهذه الحركات التي يقوم بها عمر المختار من شأنها رفع معنويات الجنود بحيث لا ترهبهم كثرة العدو وسلاحه . ومن هذا المنطلق يجب أن نأخذ بعين الاعتبار أن أمامنا عدواً عنيداً .))

((كانت الأخبار "أخبار القوات الإيطالية" تصل إلى عمر المختار أسرع من البرق ، الأمر الذي يفسد علينا الخطط التي نرسمها للمعركة وبالأخص في منطقة سلنطة - الفايديّة - القيبب))

((في 31 مارس تم إدماج المتصرفيات الثلاثة : المرج وشحات ودرنه تحت اسم واحد هو متصرفية الجبل الأخضر ومركزها المرج وقد اخترت بنفسها لهذه المهمة

المتصرف "داودياتشي" لما له من همة عالية ومقدرة خارقة وطرق خاصة في التعاون وتسهيل الأمور .

ولنقرأ شهادة داودياتشي (1) نفسه (AW. GIUSEPPE. DAODIACE)) بصفته أحد المسؤولين السياسيين والإداريين الإيطاليين الكبار حيث كان يشغل منصب متصرف الجبل الأخضر - كما سلف البيان - وهي الشهادة التي دونها داودياتشي شخصياً أو آخر عام 1969 وتحديدًا يوم 1969/9/6 حيث كان وقتها يعمل محامياً بمكتبه بروما ، والتي جاءت ضمن رسالة موقعة منه مطبوعة على أوراق مكتبه بعث بها إلى سعادة سفير الجمهورية الليبية بروما آنذاك - الأستاذ عبدالله سكتة ننشرها كما هي بلغتها الإيطالية ، ورد بها ما يلي :

((... كان عمر المختار رجلاً عظيماً وبنبغياً على الليبيين تذكره على مدى العصور ، رجل صاحب نخوة وعقيدة وإنسانية كبيرة ، وشجاعة لا يجادل عليها ، وإيمان عميق بأقدار الشعوب العربية. جراسياني الوحش الكاسر وحده يريد موته - أرجو منكم أن تذكرني لعائلته....))

كل ذلك .. وغيره .. يجعل مسألة توثيق محاكمة هذا الرجل ، عمر المختار ، باعتبارها محاكمة وطنية وقومية وعالمية مسألة في غاية الأهمية خاصة من قبل المحامين والقانونيين في ليبيا . وقد راعني هذا التجاهل أو التناسى من قبلهم لتوثيق هذه المحاكمة . كما أن أخبار تلك المحاكمة وتفصيلها قد علقت بها بعض الشوائب التي لا تمت للحقيقة بصلة وقد جاءت نتيجة اختلاط أو خلط الواقع بالخيال ، وكذلك الخلط بين وقائع محاكمة عمر المختار وبعض وقائع " المحكمة العسكرية الطائرة " حيث راجت رواية مفادها أن محاكمة عمر المختار قد تمت داخل طائرة ! أو أن عمر المختار كان قد ألقى من طائرة بعد

1 . وقد تفضل مشكوراً الأستاذ عبدالله سكتة المقيم بمدينة طرابلس حالياً تزويدي بهذه الوثيقة حيث أرسلها لي مع صهره الأستاذ فوزي مصطفى الشركسي عندما علم بقيامي بإعداد هذا الكتاب ، فلهما مني جزيل الشكر ومن الله أحسن الجزاء .

محاكمته ! وهي شوائب لا تمت للواقع بصلة فكان لابد من سرد وقائع تلك المحاكمة بأمانة وكما حدثت بالفعل تبياناً لحقيقة ما حدث لتبقى الحقيقة ناصعة للتاريخ وللأجيال الحاضرة واللاحقة .

وازدادت فكرة الكتابة عن محاكمة عمر المختار إلحاحاً على أثناء إعدادي لكتابي " المحاماة في ليبيا .. تاريخاً وواقعاً وتطلعاً : 1882- 1998 " حيث استعرضت وقائع ثلاث محاكمات تاريخية جرت بليبيا ترفع فيها محامون ليبون :-

الأولى : عام 158 بعد الميلاد فيما يعرف "بدفاع أبوليوس في محكمة صبراته (1)" أي دفاع الفيلسوف والأديب والخطيب الليبي " لوكيوس أبوليوس المدوري" المعروف عالمياً في أوساط الفلسفة والأدب بأنه مؤلف كتاب "تحولات الجحش الذهبي" إضافة إلى مؤلفاته الأخرى . ذلك أن هذا الفيلسوف كان قد وجهت إليه تهمة القتل العمد ثم تهمة ممارسة السحر الأسود وكلاهما معاقب عليهما بالإعدام . فانعقدت محاكمة بقاعة المحكمة الرئيسية بمدينة صبراته الليبية القديمة الواقعة على الساحل الغربي قرب الحدود التونسية ، فقام أبوليوس مدافعاً عن نفسه ضد من قذفه بالتهمتين ، بعد أن أمهل خمسة أيام لإعداد دفاعه . وسجل بدفاعه عن نفسه أجمل قطعة في الأدب اللاتيني القديم ومخلداً صبراته المدينة الليبية الرائعة . بعدها أصدر القاضي ، وهو حاكم الإقليم ، حكمه بالبراءة ."

أما الثانية : فهي قضية أو محاكمة إبراهيم سراج الدين : 1882-1892 م . وهي قضية جنائية أيضاً نظرت أمام محكمة جنابات طرابلس التابعة لمحاكمة استئناف طرابلس أوائل عام 1882 م (1300 هـ) وما تزال وثائقها محفوظة بدار

(1) وقد قام أ. د. علي فهمي خشيم مشكوراً بنقل نص " دفاع أبوليوس defence of apuleius العربية عن الترجمة الإنجليزية الصادرة عام 1893 ، وكذلك دراسة السيد philip ward بعنوان apuleius on trial at sabrata المنشور بنيويورك 1969 مع مقدمة طويلة لها ونشرتها الشركة العامة للنشر والتوزيع والإعلان .

الوثائق التاريخية العثمانية بقسم المحفوظات بالسراي الحمراء بمدينة طرابلس ' ومخطوطه باللغتين العربية والتركية (قبل تغير حروفها إلى الحروف اللاتينية). وهي تحكى " وقائع محاكمة أول تنظيم سياسي في ليبيا ، وبدايات اليقظة العربية والنضال الشعبي في ليبيا " كما سماها أ. د . أحمد صدقي الدجاني في كتابه الصادر بهذا العنوان . وقد كان أشخاص تلك القضية الرئيسيون ثلاثة هم : إبراهيم سراج الدين وأحمد حسين النائب والشيخ حمزة ظافر المدني . وقد تفرع عن تلك القضية قضية أخرى أشخاصها الرئيسيون هم : إبراهيم سراج الدين والحاج محمد أبو ريعيه (المحامي) ويوسف عبد الجليل الصيد . وأستمر نظر القضيتين إلى عام 1892 حيث ورد بمضبطة الجلسة الأخيرة يوم 28/ مايو 1892 ما يلي : " قرئ جهاً تقرير طبيب البلدية المعطى بتاريخ 11 أبريل/ نيسان بأن المتهم إبراهيم سراج الدين توفى بالتدرن الرنوي الذي أبتلى به وهو في السجن ، ولذلك فلاحاجة لمتابعة الدعوى وتقرر إسقاط الحقوق العامة عنه) .

وأما الثالثة : فهي قضية أو محاكمة رمضان السويحلي (الشتيوى) :

1909 – 1911 التي بدأت بطرابلس الغرب و انتهت بجزيرة رودس ، وقد ترفع فيها أربعة من المحامين هم : عبدالله افندى بانون ومصطفى شاكر افندى أدرييكه وقدرى افندى الجزائري وكمال بك . ونوَجَز وقائعها في أنه بتاريخ 29/11/1909 ألفت شرطة مدينة مصراته القبض على كل من : الشتيوى بن مفتاح وولديه رمضان وأحمد بعد اختفاء استمر أربعة أشهر ، واقتيدوا إلى السلطات بمدينة طرابلس وتم ايداعهم بسجن القلعة انتظاراً للتحقيق والمحاكمة بتهمة قتل أحد المواطنين الذي وجد مقتولاً بعين كعام . وبالسجن توفى والدهما بمرض الحمى في سنة اعتقالهم ثم بدأت محاكمة المتهمين أمام محكمة جنايات طرابلس . ونظراً لكثرة عدد شهود الإثبات الذين أحضروا أمام المحكمة والتي يبدو أنها استشعرت بأن إفادتهم قد تكون ملقنة ، وتحسسها لوجود قرائن لمحاولة التأثير على هيئتها - بناء على دفوع أباها الدفاع - قررت المحكمة إحالة القضية مع أطراف النزاع إلى

محكمة استئناف جزيرة رودس لبعدها . وقد تم إرسال الجميع إلى جزيرة رودس التي كانت تتبع تركيا آنذاك بتاريخ 1911/5/18 ووصلوها بتاريخ 1911/6/6 حيث أعيدت محاكمتهم وصدرت المحكمة حكمها ببراءة المتهمين من تهمة القتل المنسوبة إليهم لعدم كفاية الأدلة .

وأثناء تنقيبي عن المزيد من الصور والوثائق والمعلومات ذات العلاقة بمحاكمة عمر المختار عثرت على بعض المعلومات والصور والوثائق خاصة بالأحكام التي أصدرتها "المحاكم الخاصة العسكرية الإيطالية" بحق بعض المجاهدين ممن أقلت سلطات الاحتلال الإيطالي القبض عليهم وساقتهم أمامها . وهي المحاكم - أو المحكمة الواحدة وأن تعددت هيئاتها مكانا وزمانا - التي شكلتها سلطة الاحتلال بعيد احتلالها للبلاد مباشرة إذ باشرت مهامها منذ عام 1912 إلى عام 1929 ، موجهة التهم السياسية لأولئك المتهمين/المجاهدين وأصدرت بحقهم أحكامها على التفصيل الوارد بالكشوفات التي قمنا بإعدادها والمنشورة بالفصل الثاني من هذا الكتاب المستقاة من وثائق الأرشيف الإيطالي . ويرجع الفضل في العثور عليها ونشرها إلى الجهود الجبارة التي قام بها وما يزال ، مركز جهاد الليبيين للدراسات التاريخية نقلا وترجمة . وبمراجعة قوائم المحكوم عليهم من المواطنين نجد أنهم ينتمون إلى مناطق تمثل كافة أنحاء ليبيا من شمالها لجنوبها ومن شرقها لغربها ، مما يؤكد أن كافة المناطق بليبيا قد قاومت المحتل الإيطالي كل بما لديه من إمكانيات وقدرات وجهد . وقد ارتأيت أن في إعادة توظيف تلك المعلومات الموثقة المتعلقة بتلك الأحكام إغناء لمادة الكتاب ووفاء لأولئك المجاهدين وتقديراً لعطائهم .

أما المعلومات المتعلقة بالمحكمة العسكرية الطائرة بالمرج التي أنشئت يوم 1930/4/4 فقد قام بإعداد مادتها أ.د. وهبي أحمد البوري بصفته شاهدا على العصر ، كما أوردها الجنرال جراسياني في كتابه عن " برقة الهادنة " وهي ذات صلة وثيقة . بمادة هذا الكتاب وقد ارتأيت تخصيص مبحث لها لكي لا تسقط من الذاكرة الوطنية . وقد كان الغرض من إنشائها هو إنهاء الثورة الليبية في أقصر وقت ممكن وبأي ثمن

، فعين موسوليني المارشال بادليو للقيام بتلك المهمة في منصب الوالي على ليبيا ، وعين الجنرال جراسياني ليكون نائبا للوالي في برقة حيث كانت المعارك ما تزال مشتعلة بها بين المجاهدين وقوات الاحتلال الإيطالية . ولخلق جو من الخوف والرعب تقرر إنشاء تلك المحكمة ومقرها مدينة المرج وطابعها السرعة والتنقل إلى مواطن المتهمين وتنفيذ حكم الإعدام فيهم بمشاهدة ذويهم وأبناء قبيلتهم . ولم نعثر على وثائق مفصلة لأرشفيف المحكمة عند إعدادنا للطبعة الأولى من هذا الكتاب .

قسّمت هذا المؤلف إلى فصول ستة : خصصت الفصل الأول للحديث عن زمان المحاكمات ومكانها . ذلك أن تلك المحاكمات كانت قد جرت في مكان محدد وفي زمان معين ، فكان يتعين تمكين القارئ من إلقاء نظرة عامة على المكان والزمان الجغرافي والسياسي ليتعرف كيف كانت الدول الكبرى القوية تفتك بالدول الصغرى المستضعفة وتملى عليها سياساتها وتقرر مصيرها بما يخدم مصالح تلك الدول الكبرى وحدها ، ضاربة عرض الحائط بالقيم والمثل والمبادئ "الإنسانية" - ويقارنه بما هو سائد اليوم في عصر القطب الواحد في القرن الواحد والعشرين - فرأيت أن أذكر بالاتفاقيات والمعاهدات الدولية العلنية والسرية المبرمة بين تلك الدول (بريطانيا وفرنسا وإيطاليا والمانيا والنمسا وروسيا وتركيا) ابتداءً من عام 1830 عندما غزت فرنسا الجزائر واحتلتها وانتهت بالمعاهدات التي أبرمتها الحكومة الليبية عند استقلالها مع كل من بريطانيا وفرنسا والولايات المتحدة الأمريكية ، فأفردت لذلك المبحث الأول من هذا الفصل واخترت له عنوان "المسرح السياسي" مع ذكر لمحة مختصرة عن حروب البلقان والحريين العالميتين الأولى والثانية وعصبة الأمم وهيأة الأمم المتحدة لعلاقتها بالأحداث ، ثم كيف دالت الأمور على موسوليني وبادوليو وجراسياني .

أما المبحث الثاني من الفصل الأول فقد خصصته للحديث عن السيرة الذاتية

عذاب يوم عظيم .

إن خضوعي إلى الدولة الإيطالية الرشيدة كان بمحض إرادتي دون أي ضغط تعسفي أو أي تأثير منكم أو باستشارتكم وما هو إلا نابع من ضميري وصحة تجاربي ، وعلاوة على ذلك تفكيري العميق و دون سواها .

"ومن أجل هذا تركت كل شيء ورجعت إلى أحضان الدولة الإيطالية العادلة . تأكدوا بأنني مع الحكومة الإيطالية قلبا وقالبا أكره من يكرهها وأحب من يحبها . وأشهد الله والمؤمنين بانني بذلت كل جهد في سبيل النصح في بلدة (شحات والدور) . ولكن لم أكن أعتقد بأن تتخلوا عن نصائحي وتتبعوا من يقودكم إلى الهلاك والدمار والاستمرار في الثورة . فهل تقتنعون وتنتهزون الفرصة وتصافحوا اليد لترفعكم إلى مستوى أفضل ، واستقرار دائم .

"إن الجنرال غراسياني ، شفوق رحيم إذا أنتم خضعتكم وسلمتم سلاحكم إلى الحكومة الإيطالية تجدون فيه الأب الحنون الشفوق وقد تقولون بأنكم تحاربون من أجل الدين والوطن . ولكن من الذي تعرض إلى الدين ، فها هي المساجد مزدهرة ومليئة بالعابدين ، كذلك التقاليد والعادات محترمة ، أما الوطن فأنتم الذين أفسدتموه وضيعتموه في هذه الحالة بتعتكم وعدم خضوعكم لدولة إيطاليا الرشيدة

"أنا سنوسي صافي وبرئ أمام الله وأمام الحكومة من أعمال أخوتي أعلن بأنني لست منهم ولن أكون من زمريهم . عندما احتل الإنجليز مصر قامت ثورة عرابي باشا وكان والدي محمد المهدي شيخ الطريقة موجوداً في جغبوب ، فطلب منه عرابي باشا أن يساهم معه في الحرب ضد الإنكليز فما كان منه إلا أن رفض رفضاً باتاً . لأن مبدأ مؤسسي الطريقة الأوائل مهمتهم دينية محضة ليس هنا حكم أو حكام فأجدادي كانوا هكذا . وعلى هذا الأساس أوجه كلامي أنا ومن تبغني إلي أخوتي الذين خالفوا الطريقة التي أسسها آبائي وأجدادي .

لهذا فباني أدعوكم إلى ترك الثورة (الجهاد) وأن تتبعوا طريق الهدي أما إذا فعلتم

"وحيث أنني حفيد هؤلاء المؤسسين أدعوكم إلي الاستسلام وبعد هذا لست مسؤول أمام الله وأمام الحكومة الإيطالية عن كل ما يحدث لكم من أضرار واضطهادات . لأنني بينت لكم كل شيء ونصحتكم بكل صراحة والمثل يقول :خاب من لم يستشر وخاب من لم يتبع النصيحة . إن غلق الزوايا ومصادرة أموالها اليوم يعتبر إجراءً صحيحاً ، أراده أخوتي سامحهم الله . وهم المسؤولون وحدهم أمام رؤساء ومشايخ الطريقة السنوسية . اتبعوني واسمعوا نصيحتي فتنجوا أنتم وجميع المخلصين من دمار أكيد وموت محقق .

"هذه هي نصيحتي لكم ، والنصيحة تكون ثمينة عندما توهب بإخلاص لاتباع بالdraهم إني إذ أنصحكم لا أرغب من ورائها جاهاً ولا مالاً وإنما ابتغاء مرضاة الله يهديكم إلي سبيل الرشاد))

ولتقييم بيان عمر المختار فإنني أقتبس فقرات مما ورد بمقال كتبه الأستاذ علي محمد عميش عام 1957 نشر بعدد خاص من مجلة النور بمناسبة الذكرى الخامسة والعشرين لاستشهاد عمر المختار :

((وحين نأتي إلى عمر المختار وخاصة بعد سنة 1923 وهي الفترة التي أسندت إليه فيها القيادة له نجد أن عمر المختار فهم الوضع فهما صحيحاً إلى حد كبير من الناحيتين العسكرية والفكرية . فلم ييأس بل وضع تنظيمًا بديعاً . ولقد كانت الشروط التي قدمها عمر المختار للمفاوضات مناسبة تحفظ للمواطنين كرامتهم . وكان عمر المختار يقول " أن نوابنا نحو إيطاليا شريفة ولم نقصد إلا المطالبة بالحرية " هذا المفهوم وهو الحرية يعتبر تقدماً كبيراً ولو جاء في فترة مبكرة ، لأن الناس في الحقيقة اهتموا بناحية واحدة وهي ضمان الحرية الدينية . وذهب عمر المختار في فهمه للحرب الإيطالية بأنها ليست في صالح جميع الإيطاليين . فرجل يقول مثل هذا القول نستطيع أن نحكم عليه بأن له من سعة الأفق والفهم ما لا يمكن أن نعترف به لشخص عاش في مجتمع شبه مغلق بعيداً عن الثقافة الحديثة . ولذا فلم يكن عمر المختار قائداً يحمل البندقية ليحارب " الكفار

"بل كان رجلاً واعياً يحمل فكراً نيراً وعقلاً رزيناً . كما أن عمر المختار أراد أن يخرج بالقضية الليبية إلى حيز أوسع فاشتراط أن يحضر مفاوضات 1929 مندوبان أحدهما عن مصر والآخر عن تونس . ولعل في ذلك ما يجعل للقضية صبغة دولية وعربية أيضاً))

كما أقتبس في هذا المقام ما أورده كاتبنا وأديبنا الراحل الأستاذ عبدالله القويرى في كتابه "الوقدات" الصادر عام 1984 عن الدار العربية للكتاب عند قراءته لذلك البيان الذي وقع تحت يديه متأخراً وهو يحاول أن يسبر أغوار شخصية عمر المختار ويبحث عن مفاتيح لشخصيته التي ملكت عليه ليه فكتب يقول بصفحة 220 :
"استولت شخصية "عمر المختار" على وجداني وكنت أبحث عن مفتاح لها ، ودلني صديق على كلمات لعمر المختار جاء في ندائه الذي وجهه إلى أبناء وطنه ... فوجئت بالأضواء تضئ جوانب الشخصية فبدت لي واضحة محددة المعالم ، واضحة النبرات ، ثابتة الكلمات ، صادقة ، واعية ، تحدث عن بصيرة ، وتعمل عن حس وأدراك ، وبوازع وطنية حقيقي . كلمات واعية وأكاد أقول بأنها كلمات راقية مهذبة تخرج من فم رجل يعيش في الجبال والصحارى ، يلتف بجرد خشن ، ولم يعرف الحرير والمساند المذهبة ، ولم يجلس على غير حصير من الخلفاء أو من صوف أو وبر .

"هزتني الكلمات فكنت أسير في شوارع بنغازي مردداً لها هازجاً ، فرحاً ، متوقفاً ، نشيطاً منتشياً . أنها لحظة تعرف أن اناسك وأبطالك لم يكونوا صورة مزورة لحقيقة تافهة ، بل كانوا حقيقة رائعة قوية واعية . فهذا الإنسان يقف بعد محادثات ومداهنات وخداع من الأعداء ، ومن بعض ممن كانوا معه ، فلا يهزه ما أبداه أولئك النفر ."

"قلت لنفسي ، هل رأيت كيف أمسك هذا القائد بزمام الموقف فصعد ، وأصبح يشرف على عدوه من فوق . إنه لم يعد في موقف المواجه المكافح فقط بل أنه ارتفع ليجعل عدوه تحت قدميه . قليلة هي المواقف التي يكون فيها الفرد إنساناً وبطلاً ."

وكان الأستاذ عبدالله القويرى قبل ذلك قد كتب مسرحية عنوانها " عمر المختار عام 1957 طبعها على نفقته الخاصة بالمطبعة اليوسفيه بالقاهرة وكان رحمه الله أشرف على إعدادها وإذاعتها على الهواء مباشرة من الإذاعة الليلية من محطة الإرسال الكائنة برأس عبيده عام 1959 بالإمكانات الإذاعية البسيطة المتوفرة حينها ويضيف الأستاذ عبدالله القويرى في رسمه لأبعاد شخصية عمر المختار وسيرته الذاتية بعداً آخر : ((.. ولم يكن طالباً منصب ، فهو يداور ويناور من أجله . ولم يكن ذلك الخاضع لدعوة قدرها ، وعاش في ظلها ، فلم يملك حياها إلا الطاعة ، بل كان ذلك الفعّال الذي يعرف لطاعته حدودها ، ولقلبه الصوفى منطقته ، فلم يسمح لهما أن يغلفا عقله ، ويحداه فكره ، مما أعطاه حرية في الرأي والحركة وتقدير الظروف ووعى مقدرات الوطن بعيداً عن الأغراض الشخصية ، والمحدودية الأسرية .)) ص 216

وأما عن الحوار الذي دار بين عمر المختار وبين الجنرال جراسياني بمكتب الأخير بالقيادة العامة للجيش الإيطالي ببني غازي فإن الأستاذ عبدالله القويرى يصفه بما يلي :

" حوار هزني اليوم وأنا أقرؤه وسيهزنى كلما قرأته .. فهو قطعة من الجلال .. يستحق أن يستعاد بكل أداء " ص 238

ونص هذا الحوار نشرناه بالفصل الثالث من هذا الكتاب كما ورد بكتاب الجنرال جراسياني نفسه " برقة الهادئة " ونقل عنه .

كما أوردت بهذا المبحث وبشيء من التفصيل وقائع لقاء محمد أسد بعمر المختار بالجبل الأخضر الذي تم في شهر يناير 1931 لأهميته أيضاً في تسليط مزيد من الضوء على شخصية عمر المختار وكيف كان يفكر ، ورأيه في الأمير محمد إدريس ، وفي تسليط الضوء على أمر هام آخر ألا وهو مدى دقة تنظيم المجاهدين لصفوفهم وتحركاتهم — قيادة وقواعد — رغم الظروف القاسية التي كانت تحيط بهم وقتها . ذلك التنظيم الذي مكّنهم من وضع الترتيبات الدقيقة لرحلة محمد أسد من

الحجاز عبر الصحراء الغربية مروراً باجتياز الحدود المصرية الليبية ذهاباً وعودة المحروسة بالطائرات والجمال والسيارات المصفحة ونقاط المراقبة والأسلاك الشائكة من قبل سلطات العدو الإيطالي ، بحيث تمكن محمد أسد ومرافقه وأدلانه وحراسة من مقابلة أسد الجبل الأخضر ، ومدى الإجراءات الاحترازية التي كان المجاهدون يحيطون بها قائدهم على بساطتها . فضلاً عن ورود تفاصيل مذهلة عن كيفية احتلال الكفرة ومدى ما عاثه جنود الغزاه بالنساء والأطفال والشيوخ وأمهات الكتب .

وقد ختمت هذا المبحث بفقرة عن أهمية الدور القيادي لعمر الختار .

أما المبحث الثالث من هذا الفصل فقد أوجزت فيه – بدون إخلال فيما أعتقد – حركة الجهاد الليبي في مواجهة الغزاة الطليان فوق كامل التراب الليبي : طرابلس وفزان وبرقة ابتداء من أول الغزو عام 1911 وانتهاءً بالمقاومة المسلحة له عام 1932 ، حسب التسلسل الزمني للأحداث والتواريخ ، مع ذكر لبعض المعارك كنموذج لها . وفي هذا السياق أوردت ، ولأول مرة فيما أعتقد ، سرد الملك السابق محمد أدريس المهدي السنوسي لبعض الوقائع – من وجهة نظره بطبيعة الحال – منذ ظهوره على مسرح الأحداث داخل ليبيا عام 1912 إلى حين انتهاء الحرب العالمية الثانية وبداية عهد الإدارة البريطانية في ليبيا وحتى عام 1952 ، وهي وقائع ومعلومات ورد سردها إما مباشرة على لسان الملك السابق أو أوردتها السيد/دى كاندول(1) كما يراها هو – أي ديكاندول أو كما سردها له الملك السابق . وكل تلك

(1) والسيد نى . آ . ف . دى كاندول وهو بريطاني الجنسية ومن مواليد عام 1901 تخرج من جامعة أكسفورد . وفي سنة 1923 بدأ حياته العملية التي دامت أربعين عاماً بشمال أفريقيا والشرق الأوسط فعمل بالإدارة العسكرية البريطانية للمستعمرات الإيطالية بكل من الصومال وبرقة وعين في منصب كبير المديرين ببرقة وكان يشغل منصب المقيم المفوض للحكومة البريطانية في برقة . وفي عام 1952 ترك العمل في وزارة الخارجية البريطانية والتحق بشركة النفط الكويتية كمدير للعلاقات العامة مع حكومة الكويت . وفي عام 1966 تقاعد عن العمل نهائياً . وكتابه الذي اختار له عنوان " أدريس حياته وعصره " هو حصاد صداقة متينة بينهما

. الوقائع والمعلومات قابلة للتحصيل والدراسة بطبيعة الحال . وقد نقلتها عن كتاب السيد/ دى ديكاندول الذي نشره باللغة الإنجليزية بلندن عام 1988 في طبعة خاصة على نفقته .

كما أوردت بنفس المبحث فقرة عن المجاهد عيسى الكواك لتذكير القراء بصورة واحدة من صور البطولات الفردية - وفاء لعطاء هذا الفارس المقدم . وفي نهاية هذا المبحث الثالث أوجزت سير الأحداث بدءاً من 1923 ، نهاية المقاومة المسلحة المنظمة ، إلى يوم 1949/11/21 تاريخ صدور قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة باستقلال ليبيا ابتداءً من يوم 1951/12/24 بأغلبية صوت واحد فقط هو صوت مندوب دولة هاييتي (السيد أميل سان لو) .

وهنا نرى كيف أن دولة صغيرة بإمكانها أن تنتصر لحق الشعوب في تقرير مصيرها ونيل استقلالها في مواجهة دول عاتية باغية ، وهنا أيضاً تجد ديباجة ميثاق الأمم المتحدة مصداقيتها وقد أورد بها مؤسسوها عام 1949 ما يلي : ((نحن شعوب الأمم المتحدة . وقد آلينا على أنفسنا أن ننقذ الأجيال المقبلة من ويلات الحرب التي من خلال جيل واحد جلبت على الإنسانية مرتين أحزاناً يعجز عنها الوصف . وأن نؤكد من جديد إيماننا بالحقوق وبما للرجال والنساء والأمم كبيرها وصغيرها من حقوق متساوية . وأن ندفع بالرقى الاجتماعي قدماً ... الخ .))

أما الفصل الثاني فقد خصصته للمحكمة الخاصة العسكرية الإيطالية ضمن مبحثين اثنين ، على التفصيل الذي أشرت إليه في صدر هذه المقدمة مع نشر بعض الصور والوثائق المتعلقة بها .

وأما الفصل الثالث فهو يمثل لب الكتاب وجوهه :

وقائع وأسر ومحاكمة وشنق أسد الجبل الأخضر . فنكرت تفاصيل وقوعه في الأسر بعدة روايات تتفق في أغلب تفاصيلها وتختلف في بعض جزئياتها . كما وصفت الحوارات التي جرت بينه وبين الآخرين بالصفات التي اعتقدت أنها تعكس نوعية الحوار . فكان

حواراً ودياً مع سجاناه في سجنه بسوسة ، وجاء حواراً مقتضباً مع الشيخ الشارف الغرياني بمكتب مدير سجن بنغازي ، وكان حواراً جريئاً مع الجنرال جراسياني بمقر قيادة الأخير بينغازي صباح يوم محاكمته ، وتحول إلى حوار شجاع مع رئيس المحكمة بجلسة المحاكمة . كل ذلك بهدف إبراز مواقف الرجل وحقيقة شخصيته وهو يجابه مصيره بكل قوة ورباطة جأش وثبات على المبدأ وإيمان بالحق ، وطبقاً للوثائق الرسمية للمحاكمة التي تنشر مجتمعة لأول مرة نقلاً عن مصادرها الإيطالية حيث يتسنى للقراء مطالعتها ، وتقويمها ، في ضوء مرافعة الاتهام ومرافعة الدفاع وحيثيات الحكم وصحيفة الاتهام وأن كنت قد اخترت جزءاً من مرافعة الدفاع لإبرازه على ظهر الغلاف الأخير للكتاب تخليداً لموقف المحامي المنتدب للدفاع عن المتهم (النقيب روبرتو لونتانو) الذي تناسى وضعه كضابط في جيش احتلال واستنكر وتذكر أنه يقف محامياً ومدافعاً عن متهم في محراب العدالة فأثر ذكر الحقيقة المرة دائماً والدفاع عنها دون أن يخشى لوم رؤسائه . وقد نشرت الوثائق السرية لمحاكمته بما فيها محضر الجلسة بالمناقشة ومرافعة وكيل النيابة (الإدعاء) وصحيفة الاتهام بالملحق رقم (1) بالمؤلف الجماعي الصادر باللغة الإيطالية والمترجم إلى العربية عام 1988 لأربع أساتذة للتاريخ بجامعة إيطاليا وقد أطلعت على أصله الإيطالي وعلى ترجمته العربية وعنهما نقلت . أما حواراه مع الجنرال جراسياني فنقلته عن كتاب الأخير " برقة الهادئة " وكذلك مرافعة الدفاع ، وقد أشرت لكل مرجع في موضعه . وقد ختمت هذا الفصل بصورة ضوئية للعهد (346) من صحيفة (بريد برقة) الصادرة صباح الجمعة الموافق 18/9/1931 لمزيد من التوثيق ..

أما الفصل الرابع فقد خصصته لتراجم مختصرة عن زعماء الجهاد بالمغرب العربي ومصر في فترة قريبة من زمان ومكان عمر المختار وترتبط بها ارتباطاً وثيقاً لتشكل بدايات اليقظة القومية والنضال الشعبي ضد المستعمر الغاصب كل حسب ظروفه . وقد استهليته ببعض المحطات التذكيرية ليعرف القارئ كيف بدأ

الغزو الإيطالي الفرنسي والبريطاني والإيطالي لتلك الأقطار وكيف أنحسر عنها .

فالأمير عبدالقادر الجزائري قاتل الغزاة الفرنسيين طيلة (17) عاما حيث أوقف القتال بهدنة بموجب معاهدين ، وقد اختار الهدنة أو أجبر على قبولها واختار بلاد الشام أرضا للهجرة ولكن الفرنسيين أسروه في حصن طولون بفرنسا إلى أن أفرج عنه نابليون الثالث عام 1852 على الأيعود إلى الجزائر فسافر إلى دمشق ومكث بها إلى أن توفي عام 1883 . وإن بعضاً من أحفاده يعيشون بيننا بليبيا .

وأما أحمد عرابي فقد التف حوله الشعب في مصر وقاد ثورة الجيش المصري عام 1882 ضد الغزو الأجنبي فكانت معركة التل الكبير ثم معركة كفر الدوار وقامت البوارج العسكرية البريطانية بتدمير حصون الإسكندرية ثم إحتل الإنجليز قناة السويس . قَدَّم عرابي إلى مجلس عسكري فحكم عليه بالإعدام تم أبداً بالنفي إلى جزيرة سيلان مع رفاقه يوم 1882/12/26 ومصادرة أملاكهم وفي عام 1911 عاد إلى مصر حيث قضى بقية عمره فقيراً معدماً إلى أن توفي عام 1911 .

وعندما يذكر أحمد عرابي يذكر معه خطيب الثورة العربية عبدالله النديم .

وأما سعد زغلول زعيم الثورة الشعبية الديمقراطية بمصر ، فقد أشترك في ثورة عرابي وفصل من عمله فاشتغل بالمحاماه وعين وزيراً للمعارف عام 1908 ثم وزيراً للحقانية (العدل) . تزعم ثورة الشعب المصري عام 1919 وألف حزب الوفد وأعتقل مع فريق من أعضاء الوفد وأرسلوا إلى مالطا فثارت البلاد المصرية فأطلق سراحهم وسافروا إلى باريس لتأليب الرأي العام العالمي على بريطانيا . اتهمه الإنجليز بالتحريض على الفتنة فأعتقل هو وسبعة من أعضاء الوفد وأرسلوا إلى جزر سيشل ثم نقلوا إلى جبل طارق وأطلق سراحهم يوم 1923/4/4 فعاد إلى مصر ونجح في الانتخابات فألف الوزارة 1924 ، وتوفي بالقاهرة عام 1927 .

وأما الشيخ عبدالعزيز الثعالبي فقد بدأ حياته بتحرير المقالات الصحفية بتونس

، فأسس جريدة عربية أطلق عليها إسم " سبيل الرشاد " لم ترض عنها سلطات الاحتلال الفرنسية فعملتها فسافر الثعالبي إلى طرابلس ثم بنغازي ورجع إلى تونس عام 1902 حُكْم عليه بالسجن . وانضم الثعالبي إلى الحركة السياسية التي أنشأها الزعيم التونسي علي باش حانبه باسم " حركة الشباب التونسي " تحت اسم " تونس الفتاة . عام 1911 على أثر الغزو الإيطالي لليبيا أصدر علي باش حانبه يوم 19 أكتوبر جريدة عربية اسمها " الاتحاد الإسلامي " لمهاجمة الإيطاليين والدفاع عن المجاهدين الليبيين ودعمهم وكلف بإدارتها الشيخ عبدالعزیز الثعالبي فقامت السلطات الفرنسية بتعطيل جميع الصحف العربية . كما قامت بإبعاد الثعالبي ورفاقه خارج تونس وأسس الثعالبي وآخرين أول حزب منظم في تونس هو الحزب الدستوري التونسي . أُلقت الحكومة الفرنسية القبض على الثعالبي عام 1920 ونقلته إلى تونس حيث أُعتقل في السجن العسكري بتهمة التآمر على أمن الدولة وأُفرج عنه عام 1921 فغادر تونس عام 1923 ورجع إليها عام 1937 إلى أن توفي بها عام 1944 .

وأما الأمير عبدالكريم الخطابي زعيم ثورة الريف بالمغرب الأقصى منذ عام 1920 حيث نجح في وضع ميثاق وطني يستهدف استقلال الريف معتمداً في تسليح قواته على العتاد الذي حصل عليه من عدوه . بدأت المعارك الأولى لحرب الريف عام 1921 - وفي عام 1926 بدأت المرحلة الأخيرة لها عندما اتحدت القوات الفرنسية والأسبانية واتفقتا على مهاجمة قوات الأمير عبدالكريم برأ وبحراً وجواً ، فجرت مفاوضات الهدنة والصلح وتم نفي الأمير عبدالكريم وأسرته يوم 1926/5/27 إلى جزر الرنيون بالمحيط الهندي . عاش في أسر الفرنسيين 21 عاماً ثم قررت السلطات الفرنسية نقله إلى فرنسا لتهدد به الملك محمد الخامس . وبينما كانت السفينة تعبر قناة السويس وترسو بمدينة بور سعيد تمكن الأمير عبدالكريم من مغادرتها وطلب منحه حق اللجوء السياسي ، وبقي بالقاهرة إلى أن

توفي بها عام 1963 .

وبإطلاع القارئ على سير هؤلاء الزعماء الخمسة سيجد بأن شيخ المجاهدين عمر المختار أختار الكفاح المسلح/الجهاد المنظم ضد الغازي المحتل الإيطالي منذ البداية حتى النهاية ولم يستسلم أبداً لا هو ولا رفاقه المجاهدون حيث أقسموا جميعاً على أن يموتوا الواحد بعد الآخر ولا يسلموا أسلحتهم ، رغم قسوة الظروف وكثرة المغريات . مع علمه بأن انتصاره على القوات العسكرية الإيطالية هو أمر صعب المنال ولذلك قال قولته الشهيرة للجنرال جراسياني عند مقابلته له بمقر القيادة العسكرية الإيطالية ببني غازي صباح يوم 1931/9/15 عندما سأله : هل كنت تأمل في يوم من الأيام أن تطردنا من برقة بإمكانياتك الضئيلة وعدادك القليل ؟ أجابه المختار " لا ، هذا كان مستحيلاً . " ولما سأله الجنرال جراسياني : إذن ما الذي كان في اعتقادك الوصول إليه ؟ أجابه المختار " لا شيء إلا طردكم من بلادنا لأنكم معتصبون .. أما الحرب فهو فرض علينا وما النصر إلا من عند الله " . وقد أصرت إيطاليا الفاشستية على عقد محاكمه سريعة لعمر المختار استمرت لساعة وربع الساعة قضت بإعدامه شنقاً واستعجلت تنفيذ عملية الشنق صبيحة الغد . فجاءت المحاكمة وصمة عار لإيطاليا الفاشستية ووسام فخر على صدر عمر المختار وكل المجاهدين الليبيين ... ألم يكن قائدهم .

وقد تناولت بالفصل الخامس ضمن أربعة مباحث : التعليق على المحاكمات ، وحق ليبيا في المطالبة بالتعويض عن الأضرار الناجمة عن الغزو الإيطالي ، وإحصائية بالأضرار اللاحقة بالأرواح والممتلكات والمرافق العامة ومعالم الحضارة والبيئة من جراء الغزو الإيطالي من خلال الدراسة الميدانية التي قام بها مركز دراسات الجهاد الليبي بعدد (100) مائة ألف حالة ميدانيا ، كما نشرت النص الكامل للبيان المشترك الإيطالي الليبي الموقع بمدينة

وذلك لما لتلك القصائد من أثر في وجدان الناس وباعتبارها تعكس مكانة شيخ الشهداء في قلوب شعراء الفصحى على امتداد الساحة العربية في تلك الحقبة التاريخية ، فلم يكن رثائهم له من أجل منصب أو مغنم بل كان لوجه الله والوطن والحق .

لقد حاولت قدر جهدي واستطاعتي وإمكانياتي المالية أن يخرج هذا الكتاب تأليفاً وتوثيقاً وإخراجاً بأفضل صورة ممكنة . وقد توخيت فيه الدقة المتناهية فلم يكن قصدي تقزيم دور أحد ولا تضخيم دور أحد ولا الإساءة لأحد بل كان هدفي ذكر الحقيقة وتصويرها كما حدثت ... "بأسلوب سلس" يراها الجيل الحاضر والأجيال القادمة .. ومن حقهم أن يقيموا كما يشاءون .. فالحقيقة ملك التاريخ .. والتاريخ ، كما قال بحق النقيب "لونتانو" الذي وقف بالمحكمة مدافعاً عن عمر المختار ، لا يرحم إن عجلته تدور وتسجل ما يحدث في هذا العالم المضطرب .

إن جهاد الليبيين ضد الغزاة الإيطاليين تجربة نضالية وطنية وقومية وإنسانية ، غنية ، حذت حذوها شعوب أخرى بالجزائر وبالفيتنام وأمريكا اللاتينية ، وخلق ببقية الشعوب العربية والإسلامية وغيرها ، التي ترزخ تحت نير الاحتلال الأجنبي .. أو المستهدفة به ، أن تتعلم منها وتستفيد .

وقد أشرت إلى أهم المراجع التي استعنت بها سواء بالهوامش أو بكشف المراجع . وقد زينت الكتاب بصور ووثائق تتعلق بمادة الكتاب لتأكيد ما ورد به ، ولتكون تحت يد وبصر القارئ عليه يعيد قراءتها ويستتبط منها ما يشاء وجميعها منقولة عن مصادرها وخاصة ، الكتاب المصور الصادر عن جامعة قار يونس بينغازي عام 1979 بمناسبة إقامتها لمهرجان الشهيد عمر المختار وكتاب الأستاذ د . خليفة محمد التليسي معارك الجهاد الليبي من خلال الخطط الحربية الإيطالية المشار إليهما بقائمة المراجع .

جزيل شكري وتقديري :

— للأخ الكبير والصديق أ. د . وهبي البوري لتشجيعه لي على ضرورة إخراج هذا الكتاب ، ولمساهمته .

— وللأخ الكبير والصديق د . باسيلي شفيق خزام لتشجيعه لي وتزويدي بالنسخة الإيطالية للمؤلف الرباعي لأساتذة التاريخ الإيطاليين .

— وللأخ الكبير أ . علي محمد عميش لحماسه وملاحظاته القيمة التي استفدت منها

— وللأخ الكبير والصديق أ . محمد الميلي الإبراهيمي لفيض مشاعره ولمراجعته لمادة الفصل الرابع من هذا الكتاب .

— وللأخ الكبير والصديق أ . أحمد الفيتوري لمؤازرته وسخائه المعنوي .

— وللأخوة والأخوات بمركز دراسات الجهاد الليبي وعلى رأسهم الأخ الصديق د .

محمد الطاهر الجراري مدير المركز على جهودهم الخيرة ومثابرتهم خدمة للتراث

— وللأخوة والأصدقاء الذين جادوا بما في حوزتهم من معلومة أو صورة أو وثيقة

متعلقة بموضوع هذا الكتاب .. وأولئك الذين كانوا دائمى الاستفسار عن موعد صدوره .. مما أثلج صدري .

— ولكل من ساهم في إخراج وتصنيف وتصحيح وطباعة هذا الكتاب .

.. فلجميع منى جزيل الشكر والتقدير .. وجزاهم الله خيراً ..

{ وما التوفيق إلا من عند الله }

عمران محمد بورويس

المحامي

بنغازي - البركة في 2003/8/11 افرنجي

